



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 14 novembre 2013

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE QUE NEUF CHEFS CUISINIERS ET RESTAURATEURS DE LONG ISLAND PARTICIPENT A L'ENGAGEMENT PRIDE OF NEW YORK**

***Les restaurants acceptent d'accroître l'utilisation de produits et boissons de l'Etat de New York de 10% ou plus***

Le Gouverneur de l'État de New York M. Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui que neuf chefs cuisiniers et restaurateurs de Long Island ont signé l'engagement Pride of New York d'accroître leur utilisation des produits de l'Etat de New York de 10 pour cent ou plus. L'engagement Pride of New York est un élément important du programme Taste NY du Gouverneur, visant à encourager l'industrie culinaire de l'Etat à profiter des abondants produits alimentaires et boissons que l'Etat a à offrir.

« L'engagement Pride of New York continue de progresser, des douzaines de chefs cuisiniers et restaurateurs de l'ensemble de l'Etat s'engagent à soutenir la robuste industrie agricole de l'Etat de New York », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Lorsque nos professionnels du domaine culinaire de niveau international préfèrent et utilisent des ingrédients produits dans l'Etat de New York, ils exposent leurs clients à la grande qualité de nos produits et stimulent le secteur agricole local au profit de l'Etat tout entier. Je félicite les chefs et restaurateurs de Long Island qui ont rejoint le mouvement acheter local et j'encourage les chefs cuisiniers de l'ensemble de l'Etat à participer à l'engagement Pride of New York aujourd'hui. »

Les chefs cuisiniers et restaurateurs suivants ont signé l'engagement Pride of NY lors du lancement du magazine Edible de Long Island :

- Mirabelle, Guy Reuge, Chef
- J. Kings, William King, Chef
- Restaurant Jackson, Shelby Poole, Propriétaire
- Lombardi's, Laura Lombardi, Directeur des Opérations
- Monsoon, Michael Wilson, Chef
- Roots Bistro Gourmand, James Orlandi, Chef /Propriétaire
- West East Bistro et Bar, Raquel Jadega, Chef

- Restaurant Jewel, Tom Schaudel, Chef / Propriétaire
- Besito, John Tunney, Propriétaire

En participant à l'engagement Pride of New York, chaque Chef s'est engagé à :

- Accroître l'approvisionnement en produits et ingrédients locaux et cultivés dans l'Etat de New York, notamment les produits des producteurs de boissons et denrées alimentaires de l'Etat de New York, pour leur(s) restaurant(s) de 10% ou plus
- Présenter, mettre en valeur et augmenter l'offre de vins, bières, cidres et autres boissons produites localement sur leurs cartes des boissons de 10%
- Exploiter leur savoir-faire d'équipe et leurs talents pour créer de nouveaux plats sur le thème de l'Etat de New York, démontrant que les produits de saison et achetés localement sont délicieux
- Communiquer constamment sur leur engagement avec les fournisseurs, leurs pairs et le public, pour que d'autres soutiennent les produits alimentaires et boissons de l'Etat de New York
- Eduquer et entretenir les connaissances du personnel sur les produits cultivés et produits localement dans l'Etat de New York.

Le Gouverneur Cuomo a initié l'engagement Pride of New York en partenariat avec l'Association des restaurants de l'Etat de New York. Les représentants de l'industrie des restaurants de l'Etat de New York peuvent visiter le site web [Taste NY website](#) pour accéder à l'engagement. Ils peuvent ensuite envoyer l'engagement par email à [tasteny@agriculture.ny.gov](mailto:tasteny@agriculture.ny.gov). L'engagement peut être rempli de manière électronique en suivant le lien :[http://taste.ny.gov/sites/default/files/documents/Taste\\_NY\\_Pledge\\_email.pdf](http://taste.ny.gov/sites/default/files/documents/Taste_NY_Pledge_email.pdf)

Tom Schaudel, Chef / Propriétaire du restaurant Jewel, a déclaré : « Je soutiens les produits provenant de Long Island depuis longtemps et c'est normal de soutenir et promouvoir mes collègues New Yorkais. Je crois qu'il vaut mieux rester en famille, et construire de solides relations avec les cultivateurs et pêcheurs locaux. Savoir d'où proviennent mes produits me donne un sentiment de confiance, que je prépare mes plats avec des ingrédients frais, de grande qualité parce que je sais d'où ils viennent. Signer Pride of New York Pledge renforce mon engagement à continuer de faire ce en quoi je crois - soutenir mes amis et voisins. »

Le Commissaire d'État à l'Agriculture par intérim, James B. Bays, a déclaré : « De plus en plus de restaurants dans l'Etat de New York signent l'engagement Pride of New York, ce qui est fantastique pour l'industrie des boissons et des produits alimentaires de notre Etat, en particulier pour nos fermiers. Le programme Taste NY du Gouverneur Cuomo crée de nouveaux événements pour développer le mouvement naissant acheter local de notre Etat et l'engagement Pride of New York est seulement le dernier exemple de ces efforts. »

French

L'initiative Taste NY du Gouverneur est axée sur la construction de la marque et le développement de l'industrie des boissons et produits alimentaires de l'Etat de New York, en rendant la grande variété des denrées alimentaires et boissons produites et cultivées dans l'Etat facilement accessibles et reconnaissables pour les New Yorkais, ainsi que pour l'industrie du tourisme et le public à l'échelle de la nation. Faisant partie des efforts du Gouverneur Cuomo pour promouvoir les entreprises agro-alimentaires de l'ensemble de l'Etat, le programme Taste NY est mis en valeur au-travers d'une diversité d'efforts promotionnels, comprenant les tentes Taste NY lors des évènements importants, les magasins Taste NY dans les carrefours de transport et un site web dédié [www.taste.ny.gov](http://www.taste.ny.gov).

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Etat de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418